

AMTSBLATT

für die Gemeinden

Bergen – Theuma – Tirpersdorf – Werda

und des

Verwaltungsverbandes „Jägerswald“

Jahrgang 2011

Freitag, den 09.09.2011

Nummer 5

Herausgeber: Gemeinden Bergen – Theuma – Tirpersdorf – Werda – Verwaltungsverband „Jägerswald“

Erscheinungsdatum: zweimonatlich, jeweils im ungeraden Monat

Bezugsmöglichkeit: unentgeltliche Verteilung an alle Haushalte der Mitgliedsgemeinden und im Verwaltungsverband „Jägerswald“, Hauptstraße 41, 08606 Tirpersdorf

GEMEINDE BERGEN

Gemeindeamt Bergen
Falkensteiner Straße 10
08239 Bergen

Öffnungszeiten:
Montag 7 - 12 Uhr
Dienstag 14 - 18 Uhr
Donnerstag 7 - 12 Uhr

Telefon: 037463/88201
Telefax: 037463/8120
e-Mail: gemeinde-bergen@jaegerswald.de
Internet: www.bergen-vogtland.de

Sehr geehrte Bergener Bürgerinnen und Bürger,
zunächst die Informationen aus den letzten Ratssitzungen:

Ratssitzung am 05.07.2011

Beratung und Beschlussfassung zur 1. Nachtragshaushaltssatzung 2011 der Gemeinde Bergen

Der Entwurf zur 1. Nachtragshaushaltssatzung 2011 der Gemeinde Bergen lag in der Zeit vom 06.06.-17.06.2011 aus. Bis zum 30.06.2011 bestand die Möglichkeit Einwendungen zu erheben. Die Möglichkeit zur Einsichtnahme wurde nicht wahrgenommen. Einwendungen wurden ebenfalls nicht erhoben. Nach einer Zusammenfassung des Inhaltes der Nachtragshaushaltssatzung durch die Kämmerin erfolgte die Beschlussfassung durch den Gemeinderat:

Der Gemeinderat Bergen beschließt in seiner Sitzung am 05.07.2011 die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2011 der Gemeinde Bergen.

Beschluss-Nr.: 17/2011

*Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.*

Umnutzung von ungenutzten Lagerräumen zum Bauhof und Nutzung der Dachterrasse (ehemaliges Sportheim) - Beratung und Beschlussfassung zur Auftragsvergabe

- für das Los 5 – Heizung/Lüftung/Sanitär

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen beschloss den Auftrag zur Ausführung der Arbeiten der Firma Karl-Heinz Ficker Talsperrenstraße 2 in 08223 Werda zu erteilen.

Die vorgenannte Firma war nach beschränkter Ausschreibung (6 Firmen beteiligt, 3 Angebote erhalten) der für die Gemeinde wirtschaftlich günstigste Bieter. Die Auftragssumme beläuft sich brutto auf 4.205,07 €.

Beschluss-Nr.: 18/2011

*Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 8 Nein-Stimmen: 1 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.*

- für das Los 6 – Elektroinstallation

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen beschloss den Auftrag zur Ausführung der Arbeiten der Firma Elektro Döhling, Inh. Ronny Döhling, OT Großfriesen, Theumaer Weg 4 in 08541 Plauen zu erteilen.

Die vorgenannte Firma war nach beschränkter Ausschreibung (6 Firmen beteiligt, 2 Angebote erhalten) der für die Gemeinde wirtschaftlich günstigste Bieter. Die Auftragssumme beläuft sich brutto auf 5.557,44 €.

Beschluss-Nr.: 19/2011

*Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.*

- für das Los 8 – Schlosserarbeiten

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen beschloss den Auftrag zur Ausführung der Arbeiten der Firma Metallbau Frank Böhme, Ellefelder Weg 27 in 08209 Auerbach zu erteilen.

Die vorgenannte Firma war nach beschränkter Ausschreibung (6 Firmen beteiligt, 3 Angebote erhalten) der für die Gemeinde wirtschaftlich günstigste Bieter. Die Auftragssumme beläuft sich brutto auf 12.049,35 €.

Beschluss-Nr.: 20/2011

*Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.*

Beratung und Beschlussfassung zu Bauanträgen

Beratung und Beschlussfassung zum gemeindlichen Einvernehmen

Bauvorhaben: Sanierung des Schlauchturmes der FFW

Bauherr: Gemeinde Bergen, Falkensteiner Str. 10 in 08239 Bergen

Bauort: Flurstück 50 Gemarkung Bergen,

Falkensteiner Str. 3 in 08239 Bergen

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen erteilte nach den vorliegenden Planungsunterlagen vom Architektur- u. Ingenieurbüro Christian Dobeck, Schulberg 33 in 08541 Mechelgrün das gemeindliche Einvernehmen zum o. g. Bauvorhaben.

Beschluss-Nr.: 21/2011

*Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.*

Beratung und Beschlussfassung zum gemeindlichen Einvernehmen

Bauvorhaben: Neubau eines Carports

Bauort: Flurstück 136/22 Gemarkung Bergen,

Rosenweg 1 in 08239 Bergen

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen erteilt nach den vorliegenden Planungsunterlagen vom Architektur- u. Ingenieurbüro Christian Dobeck, Schulberg 33 in 08541 Mechelgrün das gemeindliche Einvernehmen zum o. g. Bauvorhaben.

Beschluss-Nr.: 22/2011

Anwesend: 9 Ja-Stimmen: 9 Nein-Stimmen: 0 Enthaltungen: 0
Gemäß § 21 Abs. 3 KomWG sind zwei Sitze im Gemeinderat unbesetzt.

Stellungnahme des Gemeinderates zum Vorgang Ein-/Ausfahrt Fam. Dannler, Plauensche Straße

Zur Ein-/Ausfahrt an der Plauenschen Straße diskutierte der Gemeinderat sehr ausführlich, um eine Lösung zu finden, die für alle tragbar ist. Man einigte sich auf eine Vorortbegehung mit der Firma Uwe Windisch. Die Fläche vor dem Grundstück der Fam. Dannler ist in einem schlechten Zustand, Fahrzeuge, die den Parkplatz benutzt haben, fahren zum Teil über diese Fläche, das Material wird dabei herausgefahren – hinterlassen wird ein unschöner Zustand. Zwischenzeitlich wurden durch den Bauhof Unkräuter beseitigt.

Ratssitzung am 02.08.2011

Beratung und Beschlussfassung zur Vergabe von Ingenieurleistungen für die Sanierung des Schlauchturmes der FFW Bergen

Der Gemeinderat der Gemeinde Bergen beschloss, auf der Grundlage des vorliegenden Vertragsangebotes, den Auftrag für die Planungsleistungen (Leistungsphase 1 bis 8) zur Sanierung des Schlauchtrockenturmes der FFW Bergen dem Architekturbüro Dobeck, Schulberg 33 in 08541 Mechelgrün zu erteilen.

Das Honorar beläuft sich brutto auf 2.071,19 €.

Unterrichtung des Gemeinderates gem. § 75 Abs. 5 SächsGemO zur wesentlichen Planabweichungen

Die Kämmerin Frau Goldhahn gab eine umfangreiche Information zum Stand des Haushaltes. Zusammenfassend konnte festgestellt werden, dass zur Mitte des Haushaltsjahres keine wesentlichen Planabweichungen zu verzeichnen sind.

Weitere Informationen aus der Gemeinde Bergen

Bürgerbegegnungszentrum

Die Nutzung unseres Bürgerbegegnungszentrums am Sportplatz wird gut angenommen. Die ansprechenden Räumlichkeiten bieten optimale Bedingungen für Ihre Festlichkeit.

Für die Begleichung des Mietzinses gilt eine neue Regelung. Die Miete ist im Voraus der geplanten Nutzung zu zahlen. Die Rechnung erhalten Sie nach Abschluss des Mietvertrages mit der Gemeinde rechtzeitig vor der geplanten Nutzung. Die Schlüsselübergabe kann nur erfolgen, wenn der Mietzins beglichen ist. Einer schönen Feier im Bürgerbegegnungszentrum steht dann nichts mehr im Wege.

Auch die Miete für die Nutzung des Bürgersaals im 1. Stock des Rathauses ist ab sofort im Voraus zu entrichten.

Volkmar Trapp
Bürgermeister

Bekanntmachung

der 1. Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Bergen für das Haushaltsjahr 2011

Aufgrund von § 77 in Verbindung mit § 74 SächsGemO in der derzeit gültigen Fassung hat der Gemeinderat Bergen am 05.07.2011 die 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2011 beschlossen.

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung 2011 wurde mit Bescheid vom 21.07.2011 durch das Landratsamt Vogtlandkreis genehmigt.

§ 1

Der Haushaltsplan wird wie folgt geändert:

Es verringern sich

1. die Einnahmen und Ausgaben des Verwaltungshaushaltes	um	0,00 €
	auf	771.950,00 €
des Vermögenshaushaltes	um	60.000,00 €
	auf	215.700,00 €

2. dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen	um	0,00 €
	auf	0,00 €
3. dem Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen	um	0,00 €
	auf	0,00 €

§ 2

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt für die Gemeindekasse auf

	145.000,00 €
(bisher:	145.000,00 €)
für die Sonderkasse auf	0,00 €
(bisher:	0,00 €)

§ 3

Die Hebesätze werden festgesetzt auf (unverändert)

1. für die Grundsteuer	
a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A)	345 v.H.
b) für die Grundstücke (Grundsteuer B)	435 v.H.
2. für die Gewerbesteuer	435 v.H.

§ 4

Die 1. Nachtragshaushaltssatzung tritt mit Wirkung vom 01.01.2011 in Kraft.

Trapp
Bürgermeister - Siegel -

Gleichzeitig wird darauf hingewiesen, dass der Nachtragshaushaltsplan für das Jahr 2011 in der Zeit vom

Dienstag, dem 13.09. bis Dienstag, dem 20.09.2011

während der Öffnungszeiten des Verwaltungsverbandes Jägerswald, Hauptstr. 41, 08606 Tirpersdorf

Montag	9.00 – 11.00 Uhr
Dienstag	9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	9.00 – 12.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
Freitag	7.00 – 11.30 Uhr

zur Einsichtnahme ausliegt.

100-JAHR-FEIER DER SV TURBINE BERGEN

Sehr geehrte Damen und Herren,

die 100-Jahr-Feier der SV Turbine Bergen ist Geschichte und bereits einige Tage her. Das ist die Zeit, ein Resümee zu wagen. Wir erlebten drei wunderschöne Tage und feierten gemeinsam mit alten und neuen Mitgliedern, mit Ehrengästen und unseren Sponsoren sowie zahlreichen Gästen das Jubiläum unserer Turbine, unseres Vereins.

Die Mitglieder des Vorstandes wollen sich hiermit ganz herzlich bei allen bedanken, die dieses unvergessliche Wochenende überhaupt erst möglich gemacht haben:

bei den vielen **Helfern**, die die Durchführung des Festbetriebes souverän absicherten;

bei unseren **Sponsoren**, die durch ihre großzügige finanzielle Unterstützung den notwendigen Rahmen für die Festtage schufen;

bei den **Erstellern der Vereinschronik** und der Ausstellung zu Ehren unseres Vereins, die in unzähligen Stunden einen wirklich großartigen Höhepunkt des Festes erarbeiteten;

bei allen **Aktiven**, groß oder klein, die die sportlichen Vergleiche fair, sehenswert und mit großem Ehrgeiz absolvierten

und natürlich bei allen **Gästen aus Nah und Fern**, die aus dem Wochenende unser Festwochenende machten.

100 Jahre Verein SV Turbine Bergen sind nun Geschichte, die nächsten 100 Jahre haben bereits begonnen. Wir haben erlebt, dass die Idee und die Ziele unseres Vereins, Jung und Alt eine Heimat für sportliche und kultu-

relle Aktivitäten zu geben, richtig sind. Wir glauben und hoffen, dass wir alle gemeinsam neue, vor uns liegende Aufgaben angehen und meistern werden. Bei dem nun erneut erlebten Zusammengehörigkeitsgefühl ist uns darum nicht bang.

Für Ihre gezeigte und auch für Ihre weitere Unterstützung sagen wir nun noch einmal: **Danke!**

Der Vorstand
SV Turbine Bergen

INDIANERFEST BEI UNS IN DER KITA »AM ENTENTEICH«

Einen tollen Ferienausklang feierten alle Kinder der Kita „Am Ententeich“ am Mittwoch, den 17.08.11



In unserer Indianerwoche mussten wir viele Vorbereitungen für unser Fest treffen. Wir haben Informationen sammeln müssen, wie Indianer leben, Indianerschmuck und Thomahawk gebastelt, Holz gesammelt für's Lagerfeuer und vieles mehr. Alle kleinen und großen Indianer bekamen große Augen beim Bestaunen des „Indianerdorfes“, denn ein riesiges Tipi und ein Marterpfahl luden zum Spielen ein. Zur Stärkung gab's leckerer Indianerbowle und heiße Würstchen. Viel Spaß hatten auch unsere Kleinsten beim Spielen und Verkleiden.



Vielen Dank auch dem Indianerstamm „helfende Hände“ Helga, Jörg und David.

KIRMES IN BERGEN 10. - 11. September 2011

Samstag, 10. September

- Ab 14.00 Uhr Eröffnung des Festbereiches und des **Rummelbetriebes**
Oldtimer-Schau der Oldtimer Freunde Bergen/Werda
„Coffee-Time“ Hausgebackener Kuchen und frischer Kaffee für alle Liebhaber des Kaffeetrinkens
- 15.00 Uhr Traditioneller **Fassbieranstich** durch den Bürgermeister
- 15.15 Uhr **„Das Märchen vom Froschkönig“** aufgeführt von den Kindern der Kita „Am Ententeich“
- Ab 15.30 Uhr **„Tanz-Tee“** Musikalische Unterhaltung zum Nachmittag
Kutschfahrten im Pferdegespann für die Kinder, Eltern und Großeltern
„Italo Feeling“ mit der Firma PAV aus Plauen
Kostenlose Probefahrten mit dem Mythos Alfa Romeo
- Am Abend Roster, Steaks und griechische Spezialitäten vom Grill
Eröffnung der **Cocktailbar** mit exotischen und klassischen Drinks, frisch zubereitet
- 20.00 Uhr **„Bergener Tanz-Abend“** Musik für jeden Geschmack
Gegen Mitternacht **Mystische Licht- und Lasershow**
Lassen Sie sich überraschen!

Sonntag, 11. September

- 8.45 Uhr **Kirchweihfestgottesdienst** in der St. Nicolai Kirche mit anschließender Turmführung
- Ab 10.30 Uhr **Musikalischer Frühschoppen**
- Ab 14.00 Uhr **„Coffee-Time“** Hausgebackener Kuchen und frischer Kaffee für alle Liebhaber des Kaffeetrinkens
Deutsche Schlagerparty
Sie kommt wieder – **Die Stretch-Limousine**
Lassen Sie sich wie ein V.I.P. bei einem Gläschen Sekt durch Bergen chauffieren
Schauschnitzen – Erleben Sie, wie Figuren, Kerzenständer oder Lichterbogen entstehen
- 15.00 Uhr **Fußballspiel**
SV Turbine Bergen I gegen VFC Auerbach
- 16.30 Uhr **„Ausflug ins Rokoko“** Mode aus längst vergangenen Zeiten mit Leuten von heute
- 17.00 Uhr **Kirmesausklang** mit Partymusik aus drei Jahrzehnten

Taxi Ulbricht e.K.

Tel.: 03 74 63 / 8 87 43

Oelsnitzer Straße 3
08541 Theuma



Ihr Spezialist für ...

- Personenbeförderung
 - Krankenfahrten für alle Kassen
 - Chemo- u. Bestrahlungsfahrten
 - Schülerfahrten
- bis 8 Personen.**

VERANSTALTUNGSKALENDER

Datum	Zeit	Veranstalter	Veranstaltungsort	Veranstaltung
10.09.11 - 11.09.11		Gemeinde Bergen	Bürgerbegegnungszentrum/ Sportplatz	Kirmes
15.09.11	19:00	Oldtimerfreunde Bergen-Werda	Gaststätte Streuberg	Treffen
20.10.11	19:00	Oldtimerfreunde Bergen-Werda	Gaststätte Streuberg	Treffen
26.10.11 - 29.10.11	19:30 - 21:00	ev.-luth. Kirchgemeinde Bergen mit Trieb und Schönau	Pfarrhaus Bergen	Abend mit Friedrich Meisinger zu Fragen über "Gott und die Welt"
30.10.11	9:30 - 11:00	ev.-luth. Kirchgemeinde Bergen mit Trieb und Schönau	Pfarrhaus Bergen	Abend mit Friedrich Meisinger zu Fragen über "Gott und die Welt"



PILZBERATUNGSSTELLE DES VOGTLANDKREISES

Christine Morgner & Wolfgang Stark
Am Brandteich 1
08239 Bergen

Telefon: 037463 / 83982

ENTSORGUNGSTERMINE SEPT./OKT. 2011

12.09.2011	Gelber Sack	10.10.2011	Gelber Sack
14.09.2011	Blaue Tonne	12.10.2011	Blaue Tonne
14.09.2011	Restmülltonne	12.10.2011	Restmülltonne
26.09.2011	Gelber Sack	24.10.2011	Gelber Sack
28.09.2011	Blaue Tonne	26.10.2011	Blaue Tonne
28.09.2011	Restmülltonne	26.10.2011	Restmülltonne

GEMEINDE THEUMA

Gemeindeamt Theuma
Hauptstraße 29
08541 Theuma

Telefon: 037463/88291
Telefax: 037463/88330

e-Mail: gemeinde-theuma@jaegerswald.de
Internet: www.theuma-vogtland.de

Öffnungszeiten:

Montag 13 - 16 Uhr

Donnerstag 13 - 18 Uhr

Sprechzeiten Bürgermeister:

Donnerstag 16 - 18 Uhr

oder nach Vereinbarung

VW Transporter PL-0286

Der Gemeinderat der Gemeinde Theuma beschloss bei 10 anwesenden Gemeinderäten + Bürgermeister mit 5 Ja-Stimmen, 4 Nein-Stimmen und 2 Enthaltungen das nachfolgende gemeindeeigene Fahrzeug zu veräußern und beauftragte den Bürgermeister mit der Führung der Verkaufsverhandlungen:

Hersteller: Volkswagen
Modellbezeichnung: Transporter T4
Fahrgestellnummer: WV2ZZZ70ZNH031595
amtl. Kennzeichen: PL-0286

Beratung und Beschlussfassung zu Bauanträgen

Beratung und Beschlussfassung zum gemeindlichen Einvernehmen

Bauvorhaben: Neubau eines Einfamilienhauses

Bauort: Flurstück 10/1 Gemarkung Theuma,
Lindenweg 10 in 08541 Theuma

Der Gemeinderat der Gemeinde Theuma erteilte nach den vorliegenden Planungsunterlagen einstimmig das gemeindliche Einvernehmen zum o. g. Bauvorhaben.

Beratung und Beschlussfassung zum gemeindlichen Einvernehmen

Bauvorhaben: Anbau an bestehendes Verwaltungs- und Werkstattgebäude

Bauherr: Agrargenossenschaft Theuma-Neuensalz eG,
Gunter Hommel, Stöckigter Weg 22 in 08541 Theuma

Bauort: Flurstück 539/3 Gemarkung Theuma,
Stöckigter Weg 22 in 08541 Theuma

Der Gemeinderat der Gemeinde Theuma erteilte nach den vorliegenden Planungsunterlagen einstimmig das gemeindliche Einvernehmen zum o. g. Bauvorhaben.

Gemeinderatssitzung vom 15.08.2011

Beschluss zu überplanmäßigen Ausgaben

Die im Haushalt veranschlagten Mittel für den zu entrichtenden Gemeindeanteil (Kindergarten und Hort) für Kinder, die in anderen Gemeinden betreut werden, betragen 15.000 EUR. Entsprechend der noch zu erwartenden Rechnungen für das Jahr 2011, werden weitere Kosten von ca. 20.000 EUR erwartet. Der Gemeinderat beschloss einstimmig überplanmäßige Ausgaben bei der entsprechenden Haushaltstelle i.H.v. 20.000 EUR.

Beratung und Beschlussfassung zu kostenfreien Nutzungen des Dorfgemeinschaftshauses Theuma

Sehr geehrte Theumaerinnen und Theumaer,

im Folgenden möchte ich Sie über die Schwerpunkte und Beschlüsse der letzten Gemeinderatssitzungen informieren:

Gemeinderatssitzung vom 11.07.2011

Beratung und Beschlussfassung zur Verordnung über verkaufsoffene Sonntage in der Gemeinde Theuma

In Abstimmung mit den betreffenden Gewerbetreibenden im Ort und mit dem Landratsamt wurde die Verordnung über verkaufsoffene Sonntage aufgestellt. Der Gemeinderat stimmte der Verordnung einstimmig zu. Ab dem Jahr 2011 werden als verkaufsoffene Sonn- und Feiertage im Kalenderjahr festgelegt:

- vorletzter Sonntag vor Ostersonntag
- vorletzter Sonntag vor Totensonntag
1. Advent
3. Advent

jeweils in der Zeit von 12.00 – 18.00 Uhr

Beratung und Beschlussfassung zur Veräußerung von Fahrzeugen der Gemeinde Theuma

Der Gemeinderat diskutierte sehr umfassend über die Veräußerung der beiden Fahrzeuge der Gemeinde. Im Anschluss erfolgte die Beschlussfassung.

Opel Zafira V-Th 600

Der Gemeinderat der Gemeinde Theuma beschloss einstimmig das nachfolgende gemeindeeigene Fahrzeug zu veräußern und beauftragte den Bürgermeister mit der Führung der Verkaufsverhandlungen:

Hersteller: Opel
Modellbezeichnung: Zafira
Fahrgestellnummer: W0LOTGF7512143819
amtl. Kennzeichen: V-TH 600

Der Gemeinderat stimmte jeweils einstimmig 2 Anträgen auf kostenfreie Nutzung des Dorfgemeinschaftshauses zu.

Zum einen dem Antrag des Kleintierzuchtvereins Theuma u.U.e.V. für die Durchführung einer Festveranstaltung am 28.01.2011 anlässlich des 100-jährigen Bestehens.

Zum anderen dem Antrag von Frau Bachmann für die Durchführung des Kindersachenmarktes am 10.09.2011.

Unterrichtung des Gemeinderates gem. § 75 Abs. 5 SächsGemO zu wesentlichen Planabweichungen

Die Kämmerin Frau Goldhahn gab einen ausführlichen Überblick zum Stand des Haushaltes der Gemeinde Theuma. Zusammenfassend konnte festgestellt werden, dass sich der Haushalt 2011 planmäßig gestaltet.

Informationen der Gemeinde Theuma

Am **10.09.2011** findet in der Zeit von **9-13 Uhr**

im Dorfgemeinschaftshaus Theuma

wieder ein **Kindersachenmarkt** statt.

Angeboten wird alles rund ums Kind:

Kleidung, Spielsachen, Kinderwagen, Kindersitze usw.

Das Team des Kindersachenmarktes freut sich auf Ihren Besuch.

Auch in diesem Jahr wird wieder eine Spende

einer Theumaer Kindereinrichtung zugute kommen.

Sven Rondthaler

Bürgermeister

Verordnung der Gemeinde Theuma über verkaufsoffene Sonntage

Auf Grundlage des § 8 Abs. 1 und 2 des Sächsischen Gesetzes über Ladenöffnungszeiten (SächsLadÖffG) vom 16. März 2007 (SächsGVBl. S. 42), zuletzt geändert durch Gesetz vom 01.12.2010 (SächsGVBl. S. 338) hat der Gemeinderat der Gemeinde Theuma in seiner Sitzung am 11. 07. 2011 folgendes verordnet:

§ 1

Für die Gemeinde Theuma werden als verkaufsoffene Sonn- und Feiertage im Kalenderjahr festgelegt:

a) Vorletzter Sonntag vor Ostersonntag

b) Vorletzter Sonntag vor Totensonntag

c) 1. Advent

d) 3. Advent

jeweils in der Zeit von 12.00 – 18.00 Uhr

§ 2

Diese Verordnung tritt am Tage nach der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft.

Theuma, den 12.07.2011

gez.

Sven Rondthaler

Bürgermeister

-Siegel-

Grundschule Theuma, Schulstr. 42, 08541 Theuma

Telefon: 037463 / 88493, Fax: 037463 / 77846

E-Mail: grundschule-theuma@t-online.de

Anmeldung der Schulanfänger Schuljahr 2012/2013

Sehr geehrte Eltern,

alle Kinder, die in der Zeit vom 01. Juli 2005 bis 30. Juni 2006 geboren wurden, werden im Schuljahr 2012/2013 schulpflichtig. Außerdem können auch Kinder von ihren Eltern zum Schulbesuch angemeldet werden, die bis zum 30. September 2006 geboren wurden.

Die Anmeldung der Schulanfänger für das Schuljahr 2012/2013 erfolgt in unserer Einrichtung

**am Donnerstag, 06. Oktober 2011, von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr und
am Freitag, 07. Oktober 2011, von 8.00 Uhr bis 11.00 Uhr.**

Am Freitag besteht außerdem die Möglichkeit, mit Ihrem Kind beim Unterricht in den Klassen 1 bis 4 zuzuschauen.

Sie können diese Anmeldung auch telefonisch, per Fax oder per E-Mail unter Angabe von Name und Vorname des Kindes, Geburtstag und –ort, von Wohnadresse sowie einer Telefonnummer für eventuelle Nachfragen vornehmen,

Die Schulfähigkeit Ihres Kindes wird zu einem späteren Zeitpunkt (Januar oder Februar 2012) mit der Schulärztin festgestellt.

Mit freundlichen Grüßen

Renkwitz

Schulleiterin

Die Gemeinde Theuma verkauft folgende Fahrzeuge:

1. OPEL Zafira 16V DTI Comfort, EZ: 08/2001, km-Stand: 84.500, mit Anhängerkupplung, 74 KW | Preis nach VB
2. VW T4 Kombi 4türlich, Diesel, EZ: 12/1991, km-Stand: 117.200, 44 KW | Preis nach VB

Interessenten melden sich bitte schriftlich bei:

Gemeinde Theuma, Hauptstraße 29, 08541 Theuma

Liebe Senioren!

Wir laden Sie recht herzlich zum

SENIORENTREFF

**am Mittwoch, 05. Oktober 2011
um 15.00 Uhr ins Sportheim Theuma ein.**

15.00 Uhr Programm der Kindergartenkinder

15.20 Uhr Kaffeetrinken

16.00 Uhr kleine „Vogtlandrundfahrt“

mit „Keil's Reisen“ mit der Möglichkeit zum Abendbrotesen (Selbstzahler)

Unkostenbeitrag p.P.: 10 € | Rückkehr gegen 19 Uhr

Wir freuen uns auf Euch!

Herzlichst Euer Dorf- und Heimatverein

Anmeldungen bitte im Kindergarten unter 88230



Hundesalon Chico

Martina Hermsdorf

08529 Plauen - Gut Reusa 3
08606 Oelsnitz - Brunnenstr.2

03741 - 40 65 888
Mobil: 0174 - 9124483

www.hundesalon-plauen.de

NEU in Oelsnitz! in der Tierarztpraxis Kornelia Jung
Brunnenstraße 2, 08606 Oelsnitz/Vogtl.
Nach telefonischer Vereinbarung

AB IN DIE PILZE!

Es ist Schwamme-Zeit. Deshalb lädt der Dorf- und Heimatverein Theuma und Umgebung ein zur

**Pilzwanderung
am Sonntag, 11. September**



Treffpunkt ist 9.30 Uhr auf dem Parkplatz am Streuberg. Von da aus geht es auf die Pirsch. Nach einer hoffentlich erfolgreichen Schwamme-Jagd werden die Pilzberater Frau Morgner und Herr Stark die Funde begutachten. Und wer möchte, kann die Ernte in der Gaststätte Streuberg zünftig begießen.

Achtung: Sollte durchaus kein Schwamme-Wetter sein, wird die Pilzwanderung verschoben. Deshalb unbedingt den Aushang im Schaukasten in der Dorfmitte von Theuma beachten!

Anfragen bei B. Winkelmann, Tel. 037463/83838

BESTATTUNGEN



Hannemann

Ansprechpartner

Jens Hannemann • Angelika Stutzke

Dem Leben einen würdigen Abschluss geben.

Rosa-Luxemburg-Straße 6 • 08606 Oelsnitz
Telefon: 037421/704861 • Mobil:0176/61070956
www.Bestattungen-Hannemann.de

Unser Service für Sie:

Erreichbarkeit rund um die Uhr

Individuelle Beratung - auf Wunsch bei Ihnen zu Hause

Erledigung aller Formalitäten

Ein würdevoller Abschied zu überschaubaren Kosten.

FERNSEH- SCHMIDT

Beratung, Reparatur & Verkauf

Unterhaltungselektronik

Computertechnik

Telekommunikation

Sebastian Schmidt • Gartenstraße 4 • 08541 Theuma

Tel 037463 83926 • fernseh-schmidt@gmx.de

Keil's Reisen

Gartenstraße 6 Tel: 03 74 63 / 8 83 54

08541 Theuma Fax: 03 74 63 / 2 22 53

www.keils-reisen.de

Wir fahren ... und Sie haben Urlaub

Aktuelle Angebote:

3 Tage: Skivergnügen im Zillertal 19.11. - 21.11.2011

4 Tage: Mit dem Schiff die schönsten Weihnachtsmärkte am Rhein erleben 25.11. - 28.11.2011

5 Tage: Zur Holländischen Tulpenpracht per Schiff 07.05. - 12.05.2012

Aktuelle Tagesfahrten:

Zur Weihnachtszeit:

17.09.11 Zum Spreewaldfest nach Lübben

26.11.11 Christkindelmarkt in Regensburg

20.09.11 Prag mit Stadtrundgang

01.12.11 Weihnachtsmarkt in Erfurt

08.11.11 Toskana Therme in Bad Sulza

04.12.11 Kugelmarkt in Lauscha

19.11.11 Berlin mit Musical

10.12.11 Historischer Weihnachtsmarkt auf der Wartburg

Katalog anfordern unter: 037463-8 83 54

ENTSORGUNGSTERMINE SEPT./OKT. 2011

09.09.2011	Blaue Tonne	07.10.2011	Blaue Tonne
12.09.2011	Restmülltonne	10.10.2011	Restmülltonne
20.09.2011	Gelber Sack	18.10.2011	Gelber Sack
23.09.2011	Blaue Tonne	21.10.2011	Blaue Tonne
26.09.2011	Restmülltonne	24.10.2011	Restmülltonne
04.10.2011	Gelber Sack		

VERANSTALTUNGSKALENDER

Datum	Zeit	Veranstalter	Veranstaltungsort	Veranstaltung
09.09.11	19:30	Kleintierzuchtverein Theuma u.U. e.V.	Zschockauer Hof, Mechelgrün	Fachvortrag - Altenburger-Meister-trommler
12.09.11	19:00	DRK-Ortsgruppe Theuma	Gasthof "Zum Anker"	III. Weiterbildung
26.09.11		Gemeinde Theuma		öffentliche Gemeinderatssitzung
14.10.11	19:30	Kleintierzuchtverein Theuma u.U. e.V.	Gasthof "Zum Anker"	Fachvortrag - Schaubvorbereitung
24.10.11		Gemeinde Theuma		öffentliche Gemeinderatssitzung

Gemeindeamt Tirpersdorf
Hauptstraße 36
08606 Tirpersdorf

Öffnungszeiten:
Donnerstag 13 - 18 Uhr

Sprechzeiten Bürgermeister:
Donnerstag 16 - 18 Uhr
oder nach Vereinbarung

Telefon: 037463/88620
Telefax: 037463/83268

e-Mail: gemeinde-tirpersdorf@jaegerswald.de
Internet: www.tirpersdorf.de

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Tirpersdorf,
seit dem Erscheinen des letzten Amtsblattes fand in der Gemeinde Tirpersdorf am 05.07.2011 eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt, über die wir Sie informieren möchten und die gefassten Beschlüsse bekanntgeben:

Beschluss Nr. 18/2011

Der Gemeinderat Tirpersdorf beschließt, zum nächstmöglichen Zeitpunkt für alle kommunalen Gebäude zusätzlich zur bestehenden Gebäudeversicherung Versicherungsschutz für Elementarschäden zu begründen. Dafür ist ein jährlicher Mehrbetrag für alle Gebäude von insgesamt 991,75 € inkl. Versicherungssteuer aufzubringen. Der bisherige Versicherungsbeitrag für alle Gebäude beläuft sich pro Jahr auf 1.123,89 € inkl. Versicherungssteuer.

Weiterhin wird für die Feuerwehrgerätehäuser in Droßdorf für einen Versicherungsbeitrag von jährlich 149,85 € sowie in Lottengrün für einen Beitrag von 70,25 € jährlich eine Gebäudeversicherung einschließlich Elementarschadenversicherung abgeschlossen.

Beschluss Nr. 19/2011 – 22/2011

- Beratung und Beschlussfassung zum gemeindlichen Einvernehmen
- Errichtung eines Anbau-Carports mit Befestigung am Haus auf dem Flurstück 58/20 Gem. Tirpersdorf
 - Freisitzanbau an Garage auf dem Flurstück 764/7 Gem. Tirpersdorf
 - Neubau Carport zum Bauvorhaben Umbau Bahnwärterhäuschen zu Wohnhaus auf den Fl. St. 603/2 u. 366/2 Gem. Droßdorf
 - Umnutzung des bestehenden Vereinsheimes als Wohnhaus Anbau von Wohnräumen und überdachtetem Freisitz auf dem Flurstück 166/4 Gem. Altmannsgrün

Informationen der Gemeinde Tirpersdorf

- Trotz Regens fand der Löschangriff der ortsansässigen Feuerwehren zum Heimatfest am 27.08.2011 statt. Es wurden hierbei folgende Plätze erzielt:

1. Platz	FFw Tirpersdorf	mit einer Zeit von	38.259 Sek.
2. Platz	FFw Lottengrün	mit einer Zeit von	41.319 Sek.
3. Platz	FFw Droßdorf	mit einer Zeit von	54.127 Sek.
4. Platz	Jugendfeuerwehr	mit einer Zeit von	55.597 Sek.
- Wie sicherlich bereits von vielen Bürgern festgestellt wurde, ist am Tirpersdorfer Teich die Mauer eingebrochen. Deshalb ist im kommenden Jahr eine Komplettsanierung vorgesehen, im Herbst soll zunächst der Teich abgelassen werden und über Winter austrocknen.
- Die Kinder unserer Kindertageseinrichtung konnten nach 3-jähriger Bauzeit ihre neuen Räume beziehen. Für die Hortkinder stehen nun freundliche Räume zur Verfügung, in denen sie die Hausaufgaben erledigen können und danach gespielt werden kann. Für die Knirpse der Krippe wurden die Räume ihrem Alter nach ausgestattet, winzige Toiletten, Töpfchen und tiefgehängte kleine Waschbecken stehen zur Verfügung, so dass sich auch Einjährige die Hände waschen können. Außerdem wurde ein großer Mehrzweckraum geschaffen, den alle Kinder nutzen können. Die Außenanlagen wurden mit neuen Spielgeräten gestaltet und für die Hortkinder wurde ein separates Außengelände angelegt. Zur Eröffnungsparty am 10. September, ab 14.30 Uhr, sind alle großen und kleinen Interessenten herzlich willkommen und können die neue Einrichtung besichtigen.
- Am 29./30. Oktober 2011 ist in Tirpersdorf die alljährliche Kirmes,

dazu spielt am Samstag „Mercedes Paulus & Band“ in der Turnhalle zum Kirmestanz auf. Außerdem besteht die Möglichkeit in der Heimatsstube, die zur Zeit aktuelle Sonderausstellung „Vom Mittelpunkt des Vogtlandes in alle Welt“ zu besichtigen. Auf dem Platz Am Anger wird Karussellbetrieb sein.

Reiner Körner
Bürgermeister

WIR SIND GEWACHSEN

Die Kindertagesstätte „Pustebume“ in Tirpersdorf lädt ein ...

In den letzten Monaten wurde in und um unserer Einrichtung tüchtig „gewerkelt“. Viele fleißige Handwerker haben durch An- und Umbauarbeiten und der Gestaltung unseres neuen Hortgeländes die „Pustebume“ verwandelt. Unsere Schulkinder haben mit Beginn des neuen Schuljahres ihr neues Hortgebäude bezogen. Dort befindet sich auch ein großer Mehrzweckraum, der von allen Kindern genutzt werden kann. Für unsere Kleinsten, die 1-3-jährigen, wurden die Heizungsräume in einen Krippenteil mit Schlafraum, 2 Krippenzimmern, einer Garderobe und einem Waschraum umgebaut.

Zu unserer **Einweihungsparty am 10.09.11, von 14.30 – ca. 17.30 Uhr**, laden wir alle großen und kleinen Leute ganz herzlich ein. Es warten viele Überraschungen auf Euch, z.B.: Kinderschminken, Bastelstraße, eine Tombola, ein Clown der zaubern kann ... An diesem Tag kann auch die gesamte Einrichtung besichtigt werden. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Auf Euer Kommen freuen sich die Kinder und Erzieherinnen der Kita „Pustebume“



WIR LADEN EIN
alle großen und kleinen Leute
in die Kindertagesstätte „Pustebume“
in Tirpersdorf
zur Einweihungsfeier unserer
neu gestalteten Räume,
mit einem
Tag der offenen Tür,
am Samstag, dem 10.09.11 um 14.30 Uhr

Es erwarten Euch:

- Bastelstraße
- Clown, der zaubern kann
- Pflanzen- und Bastelbörse
- Fotografieren mit Schnatterinchen und Pittiplatsch
- Luftballonweitflugwettbewerb
- Feuerwehr
- Tombola
- Kinderschminken
- Reiten
- Tag der offenen Tür

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt
Euer Kindergarten-Team



HEIMATVEREIN TIRPERSDORF E.V.

Offen für Gäste aus nah und fern veranstaltete der Tirpersdorfer Heimatverein mit Unterstützung der Gemeinde und aller ortsansässigen Vereine und Feuerwehren ein Stelldichein der guten Laune. Feucht und Fröhlich ging es am Wochenende beim Heimatfest zu.



Den Freitagabend eröffnete das Dorftheater Triebel mit der Aufführung „Dr. Steinreich“ das Programm. Anschließend konnte Jung und Alt das Tanzbein schwingen, bei Disco-Musik mit Jürgen Teichert. Ausreichend Speisen und Getränke sorgten für eine gute Stimmung.

Während es an diesen Abend eher heiß und lustig laut zuging, gab es stattdessen am Samstag ein erstes Herbstdebut mit Schauern und Nieselregen aus den vielen dunklen Wolken, die über unser Festzelt zogen. Leider konnte der geplante Gaudi-Handwagen-Wettkampf nicht durchgeführt werden, er ist buchstäblich ins Wasser gefallen. Aufgehoben ist nicht aufgeschoben.

Die Eröffnung mit dem Cheerleaderverein-Obervogtland, sowie die Schauvorführung des Tischtennisvereins und für die jüngsten unter uns der geplante Luftballon-Weitflugwettbewerb fand im schön geschmückten Festzelt statt. Sportlich und entschlossen haben die Fußballer ihre Spiele wie geplant durchgeführt. Auch die Feuerwehr führte ihren Wettkampf durch. Nichts hielt sie ab bei diesem Wetter. Ob von oben oder unten nass spielt wohl hier keine Rolle. Der Abend näherte sich und es hörte allmählich auf zu regnen. Den Tanzabend mit „OB live“ stand nichts mehr im Wege. Unser Festzelt war bis auf den letzten Platz gefüllt und im Freien standen sie dicht an dicht. Die Stimmung war bis in die Morgenstunden fantastisch. Danke an alle die hinter den Kulissen standen und für einen Abend voller Stimmung und guter Laune sorgten.

Der Sonntagmorgen begann mit einem „Ökumenischen Zeltgottesdienst“ Durch das abwechslungsreiche Programm am Nachmittag führte HF E. Gast. Die Kinder der Grundschule Werda, der Kindergarten „Pustebäume“ gestalteten den ersten Teil. Mit viel Beifall wurden die Aufführungen belohnt. Bunt gemixt ging es weiter. Berühmte Künstler wie; Frank Schöbel, Roland Kaiser, Cindy aus Marzahn, Gitte und viele andere, gaben sich in einer Playbackshow zu erkennen. Applaus, Applaus! Ein weiterer Höhepunkt im Programm waren die „Fliegenden Tenöre“. Das Publikum ließ sich begeistern und honorierte mit viel Beifall. Zugaben, Zugaben war keine Seltenheit. Nach einer kurzen Kaffeepause sorgten die Schalmaienfreunde aus Falkenstein für einen würdigen Abschluss unseres Heimatfestes.



Viele Helfer braucht solch ein Fest. Vereinsmitglieder und vor allem auch viele örtliche freiwillige Helfer, Sponsoren trugen dazu bei, dass es wieder eine gelungene Veranstaltung wurde. Der Vorstand möchte sich bei „ALLEN Beteiligten“, die zum Gelingen dieses Festes beigetragen haben, recht herzlich bedanken.

09. September 2011

Dankeschönveranstaltung – Sportlerheim Tirpersdorf (s. Aushang)

08. Oktober 201

Vereinsveranstaltung in Trieb (s. Aushang)

www.heimat-tirpersdorf.de | E-Mail: heimatverein@saxonia.net

HGS WINKLER

Haushaltgerätetechnik
Service & Wartung

Ralf Winkler • Jöbñitzer Str. • 70 08525 Plauen
Telefon 03741/38 58 31 • Fax 03741/38 50 01
info@hgs-winkler.de • www.hgs-winkler-plauen.de

Service-Hotline
0170/80 90 52 3

BAUGESCHÄFT SCHALLER

Neubau, Um- und Ausbau • Altbausanierung
Baureparaturen • Bauplanung

Inh. Mario Schaller

Arnoldsgrüner Str. 32
08606 Tirpersdorf



Tel./Fax: 03 74 63 / 83 85 0
Mobil: 0 174 / 320 76 31 oder
0 162 / 251 84 84

Tenner

Transporte – Baustoffe - Kleincontainer

Sie wollen Ihr Heim verschönern?

- Kleincontainer und Entsorgung
- Sand
- Kies
- Splitt
- Rindenmulch
- Mutterboden
- Trockenmauersteine



Lager: Am Ring 6 Tel: 037463/88639

Büro: Wiesengrund 6 08606 Lottengrün



Mike Hannemann

DACHDECKERMEISTER

- Dachdeckerei
- Dachklempnerei
- Holzbau
- Innenausbau

Dorfstr. 34 • 08261 Schöneck
OT Arnoldsgrün

Tel.: 037464/18861 • Mobil: 0172/8760526

VERANSTALTUNGSKALENDER IN DER GEMEINDE TIRPERSDORF

September 2011

- 10.09. Einweihungsfeier des Anbaus in der Kindertagesstätte „Pusteblume“
 ab 10.09. Eröffnung der Spielsaison 2011/2012 der Mannschaften des TTV 79 Tirpersdorf e. V.
 Veranstaltungsort: Turnhalle Tirpersdorf bzw. Auswärtsspiele



Oktober 2011

- 29.10. Kirmestanz mit „Mercedes Paulus & Band“ – FFW Tirpersdorf | Veranstaltungsort: Turnhalle Tirpersdorf
 30.10. Öffnung der Heimatstube, Thema „Vom Mittelpunkt des Vogtlandes in alle Welt“ – Heimatverein Tirpersdorf e. V.



November 2011

- 27.11. Pyramidenfest – Heimatverein Tirpersdorf e. V. | Veranstaltungsort: Platz vor Heimatstube
 Eröffnung Weihnachtsausstellung – Heimatverein Tirpersdorf e. V. | Veranstaltungsort: Heimatstube
 Museumstag – FFW Tirpersdorf | Veranstaltungsort: FFW-Museum, Am Ring



Dezember 2011

- 07.12. Rentnerweihnachtsfeier mit DUO Meyer – Gemeinde Tirpersdorf | Veranstaltungsort: Sportlerheim
 10.-11.12. Wanderung zum Adventsmarkt – Heimatverein Tirpersdorf e. V.
 Ortsausstellung – Kleintierzüchterverein Droßdorf | Veranstaltungsort: APROHA-Halle Altmannsgrün

Januar 2012

- 07.-08.01. Ortsausstellung – Rassegeflügelzüchterverein Tirpersdorf e. V. | Veranstaltungsort: Turnhalle Tirpersdorf



Februar 2012

- 11.02. Tirpersdorfer Faschingsgaudi – Heimatverein Tirpersdorf e. V. | Veranstaltungsort: Turnhalle Tirpersdorf

Weitere Hinweise in den vereinseigenen Veranstaltungskalendern bzw. Aushängen

WEITERE VERANSTALTUNGSTERMINE

Datum	Zeit	Veranstalter	Veranstaltungsort	Veranstaltung
12.09.11 19.09.11 26.09.11	15:30	Tischtennisverein 1979 Tirpesdorf e.V.	Turnhalle Tirpersdorf	Seniorensport, allg. Beweglichkeit, geeignet für alle Senioren/innen, Schichtler, Menschen ohne Arbeit; Menschen mit Behinderung, alle Sportinteressierte
24.09.11	19:30	Kleintierzuchtverein Droßdorf-Juchhöh e.V.	G. Kämer, Altmannsgrün	Mitgliederversammlung
10.10.11 17.10.11 24.10.11 31.10.11	15:30	Tischtennisverein 1979 Tirpesdorf e.V.	Turnhalle Tirpersdorf	Seniorensport, allg. Beweglichkeit, geeignet für alle Senioren/innen, Schichtler, Menschen ohne Arbeit; Menschen mit Behinderung, alle Sportinteressierte
03.10.11	09:00	Kleintierzuchtverein Droßdorf-Juchhöh e.V.	APROHA-Halle Altmannsgrün	Hähne-Wettkrähen
15.10.11	19:00	Kleintierzuchtverein Droßdorf-Juchhöh e.V.	G. Kämer, Altmannsgrün	Mitgliederversammlung

ENTSORGUNGSTERMINE SEPT./OKT. 2011

- 09.09.2011 Blaue Tonne in Schloditz, Obermarxgrün, Juchhöh, Droßdorf, Altmannsgrün, Tirpersdorf
 16.09.2011 Restmülltonne in Tirpersdorf, Altmannsgrün, Brotenfeld, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz
 19.09.2011 Gelber Sack (Tirpersdorf, Brotenfeld)
 20.09.2011 Blaue Tonne in Brotenfeld, Lottengrün
 20.09.2011 Gelber Sack in Altmannsgrün, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz,
 23.09.2011 Blaue Tonne in Schloditz, Obermarxgrün, Juchhöh, Droßdorf, Altmannsgrün, Tirpersdorf
 30.09.2011 Restmülltonne in Tirpersdorf, Altmannsgrün, Brotenfeld, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz
 03.10.2011 Gelber Sack (Tirpersdorf, Brotenfeld)
 04.10.2011 Blaue Tonne in Brotenfeld, Lottengrün
 04.10.2011 Gelber Sack in Altmannsgrün, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz,
 07.10.2011 Blaue Tonne in Schloditz, Obermarxgrün, Juchhöh, Droßdorf, Altmannsgrün, Tirpersdorf
 14.10.2011 Restmülltonne in Tirpersdorf, Altmannsgrün, Brotenfeld, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz
 17.10.2011 Gelber Sack (Tirpersdorf, Brotenfeld)
 18.10.2011 Blaue Tonne in Brotenfeld, Lottengrün
 18.10.2011 Gelber Sack in Altmannsgrün, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz,
 21.10.2011 Blaue Tonne in Schloditz, Obermarxgrün, Juchhöh, Droßdorf, Altmannsgrün, Tirpersdorf
 28.10.2011 Restmülltonne in Tirpersdorf, Altmannsgrün, Brotenfeld, Droßdorf, Juchhöh, Lottengrün, Obermarxgrün, Schloditz
 31.10.2011 Gelber Sack (Tirpersdorf, Brotenfeld)

Gemeindeamt Werda Mittlere Straße 31 08223 Werda Telefon: 037463/88232 Telefax: 037463/22717	Öffnungszeiten: Dienstag 8 - 12 Uhr Donnerstag 14 - 18 Uhr Freitag 10 - 11 Uhr
--	---

e-Mail: gemeinde-werda@jaegerswald.de
 Internet: www.werda-vogtland.de

Sprechzeit Bürgermeister: Dienstag 17 - 18 Uhr

Gemeindeamt Kottengrün Telefon: 037463/88295	Sprechzeit Bürgermeister: Dienstag 16 - 17 Uhr
---	---

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

vor der Sommerpause entschieden die Gemeinderäte in ihrer Sitzung am **28. Juni 2011** noch über die geplante Investition am Teich in Kottengrün. Nach erfolgter Ausschreibung mussten wir feststellen, dass das günstigste Angebot immer noch 6.000 € über den geschätzten Kosten lag. Bevor daher der Auftrag vergeben werden konnte, war die Finanzierung zu klären. Der Gemeinderat beschloss zunächst die überplanmäßige Ausgabe von 6.000 € und vergab anschließend den Auftrag an die Firma TBH GmbH Schöneck, die das günstigste Angebot mit einem Umfang von 17.849,31 € abgegeben hatte. Insgesamt wurden vier Firmen um ein Angebot gebeten, letztlich lagen 3 Angebote vor. Geplant sind der Abbruch und die Neuverlegung der Ablaufleitungen unterhalb des Teiches (ca. 50 m mit zwei Kontrollschächten), weiterhin der Neubau einer Überlaufmulde aus Wasserbausteinen aus Naturstein über den Teichdamm. Zwischenzeitlich wurde in einer ersten Beratung die Realisierung des Vorhabens zwischen beauftragtem Ingenieurbüro und bauausführender Firma sowie den benachbarten Grundstückseigentümern abgestimmt, die noch im Herbst dieses Jahres ansteht.

Weiterhin standen auf der Tagesordnung eine Änderung bei den Bestimmungen der Bekanntmachungssatzung sowie der Geschäftsordnung des Gemeinderates Werda. Hierbei handelte es sich jedoch lediglich um redaktionelle Änderungen, die keine neuen Regelungen nach sich zogen.

Am **16. August** trafen sich die Gemeinderäte, um die Auftragsvergabe für die Errichtung der Straßenbeleuchtung der Werdaer Straße im Ortsteil Kottengrün auf den Weg zu bringen. Bei 3 abgegebenen Angeboten entschieden sich die Vertreter den Auftrag an den wirtschaftlich günstigsten Bieter, die Firma Elektrotechnik Lindenberg zum Gesamtpreis von 38.023,43 € zu vergeben. Die Maßnahme wird im Zusammenhang mit einer Baumaßnahme der enviaM realisiert, da hierbei die derzeit vorhandenen Masten wegfallen und stattdessen Erdkabel verlegt wird. Die Gemeinde Werda kann dabei auf eine Förderung aus Mitteln für den ländlichen Raum zurückgreifen, so dass der Eigenanteil 11.662 € betragen wird.

Die Bürgermeisterin informierte in der weiteren Folge zum Stand der Erfüllung des Haushaltes 2011. Insgesamt war festzustellen, dass keine grundsätzlichen Planabweichungen bestehen. Allerdings wurden die Planansätze im Bereich der kommunalen Gebäude der Gemeinde bereits in der Hälfte des Jahres teilweise erheblich überschritten. Grund hierfür waren eingetretene Nasseschäden im letzten Winter, so z.B. am Gebäude Mittlere Straße 31/33 in Werda sowie in der Kottengrüner Hauptstraße 37. In der Folge war deshalb zu überplanmäßigen Ausgaben für die Kottengrüner Hauptstraße 37 zu entscheiden und zwar in Höhe von 10.000 € (geplant waren 8.000 €). Die Mittel werden insbesondere für Dachreparatur sowie Maurer- und Malerarbeiten in den Wohnungen benötigt. Schließlich war noch das gemeindliche Einvernehmen zu einem geplanten Eigenheimbau in der Siedlung 12 in Werda zu erteilen, was einstimmig erfolgte.

Der Sommer 2011 zeigte sich zwar anfangs nicht gerade von seiner bes-

ten Seite, hatte sich jedoch für den Schulanfang richtig Mühe gegeben. So konnten am 20. August die 21 Erstklässler bei herrlichem Wetter und nach einem wunderschön gestalteten Programm der Grundschüler ganz aufgeregt ihre Zuckertüten von ihrer Klassenlehrerin Frau Spitzner und der Schulleiterin Frau Weller in Empfang nehmen. Die Gemeinde Werda hat es sich auch in diesem Jahr nicht nehmen lassen, für jeden Schulanfänger unserer Grundschule 100 € zur Verfügung zu stellen, wie bereits in den vergangenen Jahren. Wir wünschen allen Schülern unserer Grundschule an dieser Stelle einen guten Start ins neue Schuljahr sowie viel Freude und Erfolg beim Lernen.

Vielleicht ist es dem einen oder anderen Bewohner aufgefallen, dass es sich der Gemeinderat am letzten heißen Sommertag im August in einer Pferdekutsche bequem gemacht hatte, um in den beiden Ortsteilen Werda und Kottengrün einmal genauer umzuschauen. Ziel war es, größere und kleinere Unzulänglichkeiten an kommunalen Straßen, Wegen aber auch Gebäuden nicht nur festzustellen, sondern auch nach Lösungen für die Zukunft zu suchen. Eine solche Ortsbesichtigung wurde von allen positiv gesehen und sollte auch künftig Bestandteil der Arbeit des Gemeinderates werden.

Carmen Funke
 Bürgermeisterin

BEKANNTMACHUNG

der Landesdirektion Chemnitz über Anträge auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen Gemarkungen Kottengrün, Werda und Neustadt vom 1. August 2011

Die Landesdirektion Chemnitz gibt bekannt, dass der Zweckverband Wasser und Abwasser Vogtland, Hammerstraße 28, 08523 Plauen, Anträge auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen gemäß § 9 Abs. 4 des Grundbuchbereinigungsgesetzes (GBBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2182, 2192), das zuletzt durch Artikel 41 des Gesetzes vom 17. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2586, 2706) geändert worden ist, gestellt hat. Die Anträge umfassen:

Az.: 32-3043/7/273 – die bestehende Trinkwasserleitung DN 150 – Verbindungsleitung zwischen dem Hochbehälter Eimberg und dem Ortseingang Kottengrün in der Gemarkung Kottengrün,

Az.: 32-3043/7/274 – bestehende Trinkwasserleitungen – Verbindungsleitungen zwischen dem Hochbehälter Eimberg und der Gemarkung Kottengrün, zwischen dem Hochbehälter Eimberg und dem Ortseingang Werda, zwischen Pumpstation und Ortseingang Werda und Fernleitung Grünbach-Oelsnitz sowie Hochbehälter Eimberg und Zuwegungen in der Gemarkung Werda,

Az.: 32-3043/7/275 – bestehende Trinkwasserleitungen – Verbindungsleitungen zwischen der Fernleitung Grünbach und dem Hochbehälter Neustadt, zwischen den Ortsnetzen Neustadt und Lauterbach und Fernleitung Grünbach-Oelsnitz sowie Hochbehälter Neustadt, Zuwegung und Schächte in der Gemarkung Neustadt.

Die von den Anlagen betroffenen Grundstückseigentümer der Gemeinde Werda (**Gemarkungen Kottengrün, Werda**) und der Gemeinde Neustadt (**Gemarkung Neustadt**) können die eingereichten Anträge sowie die beigelegten Unterlagen in der Zeit

**vom Montag, dem 12. September 2011 bis
 Montag, dem 10. Oktober 2011,**

montags bis donnerstags zwischen 8.30 Uhr und 11.30 Uhr sowie zwischen 12.30 Uhr und 15.00 Uhr, freitags zwischen 8.30 Uhr und 11.30

Uhr in der Landesdirektion Chemnitz, Altchemnitzer Str. 41, 09120 Chemnitz, Zimmer 159, einsehen.

Die Landesdirektion Chemnitz erteilt die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen nach Ablauf der gesetzlich festgelegten Frist (§ 9 Abs. 4 GBBerG i.V.m. § 7 Abs. 4 und 5 Sachenrechts-Durchführungsverordnung - SachenR-DV).

Hinweis zur Einlegung von Widersprüchen:

Gemäß § 9 Abs. 1 Satz 1 GBBerG ist von Gesetzes wegen eine beschränkte persönliche Dienstbarkeit für alle am 2. Oktober 1990 bestehenden Energiefortleitungen einschließlich aller dazugehörigen Anlagen und Anlagen der Wasserversorgung und -entsorgung entstanden.

Die durch Gesetz entstandene beschränkte persönliche Dienstbarkeit dokumentiert nur den Stand vom 3. Oktober 1990. Alle danach eingetretenen Veränderungen müssen durch einen zivilrechtlichen Vertrag zwischen den Versorgungsunternehmen und dem Grundstückseigentümer geklärt werden.

Dadurch, dass die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch **nicht** damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundbuches erteilt wird.

Ein **zulässiger Widerspruch** kann nur darauf gerichtet sein, dass die von dem antragstellenden Unternehmen dargestellte Leitungsführung nicht richtig ist. Dies bedeutet, dass ein Widerspruch sich nur dagegen richten kann, dass das Grundstück gar nicht von einer Leitung betroffen ist, oder in anderer Weise, als von dem Unternehmen dargestellt, betroffen ist.

Wir möchten Sie daher bitten, nur in begründeten Fällen von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch zu machen.

Der Widerspruch kann bei der Landesdirektion Chemnitz, unter der vorbezeichneten Adresse, bis zum Ende der Auslegungsfrist erhoben werden. Entsprechende Formulare liegen im Auslegungszimmer (Zimmer 159) bereit.

Chemnitz, den 1. August 2011

Landesdirektion Chemnitz
gez. Hagenberg
Referatsleiter

Die Grundschule Werda informiert DER ERSTE SCHULTAG IM SCHULJAHR 2011/12!

Am 20. August 2011 wurden 21 neue Schüler in unsere Grundschule aufgenommen.

Extra für unsere Schulanfänger bestellt - war der tolle Sonnenschein und so konnten alle Kinder mit ihren neuen bunten Schultaschen auf dem Rücken, den Weg von der Schule zur Eimberghalle gemeinsam gehen und waren schon ganz aufgeregt, was sie denn dort erwarten würde.

Erst einmal hieß es still sitzen, um den Begrüßungsworten der Schulleiterin Frau Weller zu lauschen und alle Schulanfänger und Gäste wurden eingeladen, mit in eine wunderschöne bunte Wasserwelt zu tauchen und mit dem kleinen „Fremdling“ zu hoffen, dass er vom Regenbogenfisch und all den anderen bunten Fischen in dessen Schwarm aufgenommen wird. Einstudiert und aufgeführt von Lehrern und Schülern unserer Grundschule, war es ein Hörgenuss und Augenschmaus der farbenfrohen „Fischwelt“ zu folgen.



Allen fleißigen Helfern, den Lehrern und Schülern, den Gemeindemitarbeitern, Eltern, Großeltern und die in irgendeiner Weise bei der Vorbereitung, Ausgestaltung, Durchführung und dem Gelingen der Feier, beteiligt waren, ein riesengroßes DANKESCHÖN.

Alle ABC-Schützen erhielten ihre langersehnte Zuckertüte.
Willkommen in der Grundschule !

WERDAER SOMMERFEST 2011

Nach umfangreicher Vorbereitung und etwas kühlem Wetter begrüßten wir unsere Gäste zum 1. Werdaer Sommerfest am 23. Juli 2011.

Ab 16:30 Uhr zeigten die kleinen und großen Feuerwehrleute ihr Können im Umgang mit der Technik. Unsere kleinen Gäste konnten sich unter anderem beim Wasserspritzen oder in der Hüpfburg die Zeit vertreiben. Mit leckeren Rostern, gegrilltem Wiegebraten sowie einer Schaschlikpfanne und Fischsemmeln war für das leibliche Wohl bestens gesorgt.

Gegen 19:00 Uhr wurde zum Tanz mit der Gruppe „Jasmin“ im sommerlich geschmückten Bierzelt geladen. Wie versprochen erhielt jeder der im Sommer-Party-Outfit erschien eine kleine Überraschung. **Im 10ne gobs e Theater** mit dem Märchen „Aschenbrödel“.

Für das gelungene Fest möchten wir uns ganz herzlich bei allen Besuchern für ihr zahlreiches Erscheinen bedanken.

Die Kameraden der FF Werda

FEUERWEHR KOTTENGRÜN WIR FEIERN 10 JAHRE JUGENDFEUERWEHR SAMSTAG, 01. OKTOBER 2011 AB 15:00 UHR

Wir laden alle Eltern, Großeltern, Geschwister, Freunde und alle interessierten Einwohner unserer Gemeinde herzlich ein.

Natürlich möchten wir bei einer kleinen Vorführung auch zeigen was wir schon gelernt haben.



- 15:00 Uhr Offizielle Festveranstaltung - öffentlich
- 16:00 Uhr Schauübung der Jugendfeuerwehr
- Brandschutztipps
- Fahrten mit dem Feuerwehrauto
- Geschicklichkeitsspiele
- Speisen, Getränke und Kaffeestube !

Ach übrigens:

Wir suchen noch Mädchen und Jungen, die bei uns mitmachen wollen, Interessantes über die Feuerwehr zu erfahren. Kommt einfach mal vorbei. Wir treffen uns 14-tägig Donnerstag 17:00 Uhr am Feuerwehrhaus in Kottengrün.



KIRMESTANZ 15.10.2011 20.00 UHR EIMBERGHALLE

ENTSORGUNGSTERMINE SEPT./OKT. 2011

09.09.2011	Gelber Sack	07.10.2011	Gelber Sack
12.09.2011	Restmülltonne	10.10.2011	Restmülltonne
13.09.2011	Blaue Tonne	11.10.2011	Blaue Tonne
23.09.2011	Gelber Sack	21.10.2011	Gelber Sack
26.09.2011	Restmülltonne	24.10.2011	Restmülltonne
27.09.2011	Blaue Tonne	25.10.2011	Blaue Tonne



Zimmer & Partner GmbH Bauunternehmung

Kornaer Straße 13
08223 Werda OT Kottengrün
Telefon 037463 / 8 85 02 • Fax 81 88
www.zimmer-und-partner.de

**Hoch- & Tiefbau • Schlüsselfertigbau • Bauplanung
Altbauanierung • Finanzierung
Lieferung und Einbau von vollbiologischen
Kläranlagen**



- Dächer aller Art
- Flachdachisolierung
- Fassadenverkleidung
- Gerüstbau
- Klempnerarbeiten

Gerhard Saueremann

Badstraße 6b
08223 Kottengrün

Telefon: 037463 / 8 38 00 • Fax: 8 38 01

*Dach und Wand
in einer Hand*



**Malermeister
Mike Ficker**

Ihr Fachbetrieb für Farbe, Gestaltung, Bautenschutz.

Langer Weg 6
08223 Werda
OT Kottengrün

Tel. 037463 89712
Fax 037463 22364
colorman-mike@t-online.de

Wir laden Sie herzlichst ein zum

2. Eimberger Herbstmarkt

am Sonntag, den 18. September 2011
in der Zeit von 13.30 bis 17.30 Uhr
in den Räumen und auf dem Gelände des
Forstbetriebes Pöhler in Kottengrün

Es erwartet Sie ein buntes Allerlei aus
Getöpferem, Gesticktem, Gestricktem
und viele andere in liebevoller Handarbeit
hergestellte Kleinigkeiten



Mit dabei unter anderem:



Ralf Kaiser mit seinem Elixier26,
Anne Fritsch mit ihren Fruchtaufstrichen,
Heiko Jahnmüller mit Hausgeschlächtem
und eine Vielzahl anderer Köstlichkeiten

...Torwandschießen, Kinderflohmarkt,
kleines Rahmenprogramm der Kinder
des Kindergartens und der Grundschule
Werda / Kottengrün,

Infostand des Rassekaninchen-Züchtervereins Werda e.V. S529 ...

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Anmeldungen, Anfragen oder Anregungen
nehmen wir gern unter 037463 / 89391 entgegen

LAND - LEBEN

80 Jahre Dienst am Kunden Bad - Heizung - Dach regenerative Energien



Dipl.-Ing. Karl-Heinz Ficker
Innungsoberrmeister

**Zertifiziert für Montage & Wartung
vollbiologischer Kleinkläranlagen**

Talsperrenstraße 2 • 08223 Werda • Tel.: (03 74 63) 87 00 32 • Fax: 8 27 10
www.fickerwerda.de • E-Mail: info@fickerwerda.de

TICKETS
INFOS
www.vogtland-arena.de
Telefon 037467-280860



KLINGENTHAL

Eine der weltweit modernsten Großschanzen in
der Vogtland Arena in Klingenthal • spektaku-
läre Auffahrt zum Schanzenturm • Aussichts-
kapsel • Wissenswertes zur preisgekrönten Ar-
chitektur bei einer Schanzeführung oder vom
»Audioguide« • täglich geöffnet 10-16 Uhr

Vogtland Arena



VERANSTALTUNGEN
DAS GANZE JAHR:
SPORT • KONZERTE • EVENTS

Falkensteiner Str. 133 Tel. 037467-280860
08248 Klingenthal info@vogtland-arena.de

Sparkassen
A-SOMMER
GRANDPRIX

2./3. Okt. 2011
FIS-Sommer-
Grand-Prix
Ski-springen

Vormerken: Die
FIS-Team-Tour
der Skispringer,
am 14. und 15.
Februar 2012



Anschrift
Hauptstraße 41, 08606 Tirpersdorf
Tel.: 037463/226-0, Fax: 037463/22620

Öffnungszeiten
Montag 09.00 - 11.00 Uhr
Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr u. 14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr u. 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag 7.00 - 11.30 Uhr

e-Mail-Adressen:
Verbandsvors.: funke@jaegerswald.de
Sekretariat: kontakt@jaegerswald.de
Meldeamt: ema@jaegerswald.de
Gewerbe: gebhardt@jaegerswald.de
Bauamt: blank@jaegerswald.de
Kämmerei: goldhahn@jaegerswald.de

Internet:
www.jaegerswald.de

Liebe Einwohner unserer Mitgliedsgemeinden,

zum diesjährigen Wettkampf der Freiwilligen Feuerwehren aus dem Jägerswald hatten sich die Kameradinnen und Kameraden am 3. September 2011 in Bergen im Bürgerpark eingefunden. Bei herrlichem Spätsommerwetter traten sie zum nunmehr 11. Mal im „Löschangriff“ gegeneinander an. Angereist waren neben der gastgebenden FFW Bergen die Wehren aus Theuma, Tirpersdorf, Lottengrün und Werda. Die Tirpersdorfer gingen wie in den vergangenen beiden Jahren auch diesmal zudem mit ihrer Jugendfeuerwehr an den Start. Verstärkung bekamen die Bergener erstmals durch zwei Kameradinnen, die am Wettkampf teilnahmen und ihren männlichen Mitstreitern in nichts nachstanden.



Nachdem im vergangenen Jahr die Tirpersdorfer Kameraden den Wandpokal erkämpft hatten, gelang es in diesem Jahr den Floriansjüngern aus Theuma, in der besten Zeit den Löschangriff zu meistern und damit den Pokal zumindest für ein Jahr ihr Eigen zu nennen. Vom Pech verfolgt, mussten die Lottengrüner Kameraden ohne Zeit in die Wertung gehen. Eine Verschraubung hatte sich gelöst und so suchte sich das Wasser seinen eigenen Weg, ohne die Zieleinrichtung zu treffen. Die Kameraden trugen es jedoch mit Fassung, getreu dem Motto: Dabei sein ist alles. Platz 2 ging an Tirpersdorf, den 3. Platz erkämpften sich die Werdaer Kameraden und die Lokalmatadoren landeten auf dem 4. Platz.



Zur Siegerehrung winkten den teilnehmenden Mannschaften nicht nur die Pokale der Verbandsvorsitzenden, auch der Landtagsabgeordnete Jürgen Petzold, der an diesem Tag leider nicht persönlich anwesend sein konnte, überbrachte neben einem Grußwort für jede Wehr noch einen guten Tropfen, um den Durst löschen zu können.

Die für ihren Ideenreichtum inzwischen bekannten Kameraden aus Bergen hatten sich auch an diesem Nachmittag noch etwas Besonderes einfallen lassen und starteten einen Wettbewerb, der nicht so ganz ernst zu nehmen war. Von jeder Mannschaft hatten zwei Teilnehmer einen Parcours zu durchlaufen mit den verschiedensten Ansprüchen, von feuerwehrtechnischen Aufgaben, über das Jonglieren mit einer (voll besetzten) Schubkarre über eine Wippe bis hin zum Bedienen einer Kübelspritze mit Wasser aus der „Bergener Talsperre“ (oder auch Bürgerteich). Hier zeichneten sich die Jugendfeuerwehrleute aus Tirpersdorf eindeutig als die schnellsten aus und trugen den Sieg davon.

Die anwesenden Gäste honorierten das Engagement der Teilnehmer mit entsprechendem Applaus. Den Organisatoren gilt von dieser Stelle nochmals ein Dankeschön für die Vorbereitung und Durchführung des Wettkampfes und der kulinarischen Versorgung an diesem Nachmittag.

Carmen Funke
Verbandsvorsitzende

Bekanntmachung zur Neuwahl eines ehrenamtlichen Friedensrichter und seines Stellvertreters

Gemäß § 5 Abs. 2 des Gesetzes über die Schiedsstellen in den Gemeinden des Freistaates Sachsen und über die Anerkennung von Gütestellen im Sinne des § 794 Abs. 1 Nr. 1 der Zivilprozessordnung (Sächsisches Schieds- und Gütestellengesetz (SächsSchiedsGütStG) vom 27.05.1999, rechtsbereinigt mit Stand vom 01.07.2010, endet das Amt eines Friedensrichters 5 Jahre nach Amtsantritt. In der Stadt Oelsnitz und den Gemeinden Bösenbrunn, Eichigt, Triebel, **Theuma und Tirpersdorf** sind demnach mit Ablauf der Wahlperiode der Friedensrichter und sein Stellvertreter neu zu wählen.

Die Aufgabe des Friedensrichters besteht darin, außerhalb eines Gerichtsverfahrens kleinere Meinungsverschiedenheiten und Streitigkeiten – vermögens- und strafrechtlicher Art – zu schlichten und im Schlichtungsverfahren einen Vergleich herbeizuführen. Die Aufgabenpalette des Friedensrichters ist vielfältig, wie bzw. Nachbarschaftsstreitigkeiten, Ärger mit dem Vermieter, aber auch Körperverletzungen, Hausfriedensbruch oder Beleidigung und Sachbeschädigung.

Interessierte Einwohner sind hiermit aufgefordert sich für dieses Ehrenamt zu bewerben.

1. Der Friedensrichter muss nach seiner Persönlichkeit und seinen Fähigkeiten für das Amt geeignet sein.
2. **Friedensrichter kann nicht sein, wer**
 1. als Rechtsanwalt zugelassen oder als Notar bestellt ist;
 2. die Besorgung fremder Rechtsangelegenheiten geschäftsmäßig ausübt;
 3. das Amt eines Berufsrichters oder Staatsanwalts ausübt oder als Polizei- oder Justizbediensteter tätig ist.
3. **Friedensrichter kann ferner nicht sein,**

wer die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter nicht besitzt oder durch gerichtliche Anordnungen in der Verfügung über sein Vermögen beschränkt ist.

4. Friedensrichter soll nicht sein, wer

1. bei Beginn der Amtsperiode das 30. Lebensjahr noch nicht oder das 70. Lebensjahr schon vollendet haben wird;
 2. nicht im Bezirk der Schiedsstelle (Große Kreisstadt Oelsnitz/Vogtl., Bösenbrunn, Eichigt, Triebel, Theuma, Tirpersdorf) wohnt;
 3. gegen die Grundsätze der Menschlichkeit oder der Rechtsstaatlichkeit verstoßen hat, insbesondere die im Internationalen Pakt über bürgerliche und politische Rechte vom 19. Dezember 1966 gewährleisteten Menschenrechte oder die in der Allgemeinen Erklärung der Menschenrechte vom 10. Dezember 1948 enthaltenen Grundsätze verletzt hat oder
 4. für das frühere Ministerium für Staatssicherheit oder Amt für nationale Sicherheit tätig war.
5. Bei ehemaligen Mitarbeitern oder Angehörigen in herausgehobener Funktion von Parteien und Massenorganisationen, der bewaffneten Organe und Kampftruppen sowie sonstiger staatlicher oder gemeindlicher Dienststellen oder Betriebe der ehemaligen DDR, insbesondere bei Abteilungsleitern der Ministerien und Räten der Bezirke, Mitgliedern der SED-Bezirks- und Kreisleitungen, Mitgliedern der Räte der Bezirke, Absolventen zentraler Parteischulen, politischen Funktionsträgern in den bewaffneten Organen und Kampftruppen, Botschaften und Leitern anderer diplomatischer Vertretungen und Handelsvertretungen sowie bei Mitgliedern der Bezirks- und Kreiseinsatzleitungen wird vermutet, dass sie die als Friedensrichter erforderliche Eignung nicht besitzen. Diese Vermutung kann widerlegt werden.
6. Der Friedensrichter, Bewerber oder Vorgeschlagene hat gegenüber der Gemeinde schriftlich zu erklären, dass Ausschlussgründe nach den Absätzen 1 – 5 nicht vorliegen, und seine Einwilligung, Auskünfte zu den Absätzen 4 Nr. 3 und 4 und des Absatzes 5 beim Bundesbeauftragten für die Unterlagen des Staatssicherheitsdienstes einzuholen, zu erteilen. Die Einwilligung soll sich auch darauf erstrecken, dass der zuständige Vorstand des Amtsgerichtes Auskünfte einholen darf.

Interessierte Personen bewerben sich bitte unter Beachtung der oben genannten Voraussetzungen bis spätestens **30. September 2011** schriftlich unter Angabe von Alter, Beruf und vollständiger Adresse bei der Stadt Oelsnitz/Vogtl., Ordnungsamt, Markt 1, 08606 Oelsnitz/Vogtl.

Zensus 2011

Wiederholungsbefragung der Haushalte beginnt Mitte August 2011

Nachdem die Haushaltebefragungen nahezu abgeschlossen sind, erhält ein Teil der sächsischen Bevölkerung ab voraussichtlich Mitte August erneut Besuch von einem Interviewer. Die Interviewer führen an knapp 5 Prozent der bereits befragten Anschriften eine Wiederholungsbefragung durch, die die Qualitätsbewertung der Zensusergebnisse zum Ziel hat und als statistische Kontrolle dient. Zuständig für die Durchführung dieser Befragungen ist das Statistische Landesamt des Freistaates Sachsen.

Es müssen lediglich 9 der 46 Fragen beantwortet werden, u. a. zu Name, Geburtsdatum und Staatsangehörigkeit. Die einzelnen Befragten müssen keine Konsequenzen bei abweichenden Angaben befürchten, da lediglich die Gesamtbewertung der abweichenden Angaben von Interesse ist.

Mit Hilfe eines mathematischen Zufallsverfahrens wurden für die Wiederholungsbefragung aus ca. 90 000 Anschriften der Haushaltebefragung rund 4 000 Anschriften ausgewählt, an denen die Bewohner und Bewohnerinnen erneut befragt werden. Im Gebiet der örtlichen Erhebungsstelle Vogtlandkreis 1 betrifft das 120 Anschriften mit knapp 500 Personen. Weitere Informationen und Musterfragebögen finden sich im Internet unter www.zensus2011.de.

Aktualisierung der Internet-Datenbank „Heimatgeschichte / Ortschronik“

Das Historische Archiv des Vogtlandkreises hat vor zwei Jahren eine

Datenbank mit dem Titel „Heimatgeschichte/ Ortschronik“ ins Leben gerufen, welche Ansprechpartner im Bereich der Heimatgeschichtsforschung und der Ortschronikführung auflistet. Seitdem wird diese Datenbank, die auf der Internetseite des Vogtlandkreises www.vogtlandkreis.de unter dem Stichwort Archiv zu finden ist, rege genutzt. Neben Namen, Anschrift und evtl. Telefonnummer der Forscher, enthält die Datenbank auch deren Forschungsgebiete. Die Datenbank im Internet wird regelmäßig aktualisiert und einmal jährlich im Kreis-Journal veröffentlicht.

Wer einen Eintrag in die Datenbank wünscht bzw. seinen Eintrag aktualisieren möchte, wendet sich bitte bis 30. Sept. 2011 an das Landratsamt Vogtlandkreis, SG Archiv, Schloßstraße 32, 08606 Oelsnitz.

Ansprechpartner: Jens Gahrig

Tel.: 037421/41-1777, e-Mail: gahrig.jens@vogtlandkreis.de

Sigrid Unger
Kreisarchivarin

Kartierung von Neophyten im Vogtlandkreis

Die Untere Naturschutzbehörde, welche dem Vogtlandkreis zugehörig ist, befasst sich bereits mehr als 10 Jahren mit der Beobachtung und Bekämpfung ausgewählter invasive Neophyten. In diesem Rahmen ist eine Kartierung der Neophyten Riesenbärenklau, Japanknöterich und Drüsiges Springkraut im Vogtlandkreis für das Jahr 2012 vorgesehen. Hierzu benötigen wir Ihre Unterstützung. Sofern Ihnen Standorte des Riesenbärenklau, Japanknöterich und Springkrautes bekannt sind bitte wie Sie um eine Mitteilung mit nachfolgendem Inhalt:

- Name, Anschrift, Telefon des Meldenden
- Art (Riesenbärenklau, Japanknöterich oder Drüsiges Springkraut)
- Fundstelle (Ort, Gemarkung)
- Anzahl der Pflanzen
- Ausdehnung (Länge, Breite)
- Ausbreitung (Flächengröße)

Eine Mitteilung per Mail an gebhardt@jaegerswald.de ist ausreichend. Diese Meldungen kann aber auch über die Internetseite des Vogtlandkreises (www.vogtlandkreis.de) unter „Online-Service“ durch Anklicken des Feldes „Neophyten“ und dann auf den Button „Erfassungsformular“ erfolgen.

Vielen Dank für Ihre Unterstützung.

Durchführung Motorsägenkurse durch den Staatsbetrieb Sachsenforst

Was?	Grundlehrgang I: „Arbeiten mit der Motorkettensäge am liegenden und stehenden Holz“
Wo?	Staatsbetrieb Sachsenforst Forstliche Ausbildungsstätte Morgenröthe Markersbachstr. 3, 08262 Muldenhammer
Wann?	Termin 1: 01.11. bis 04.11.2011 Termin 2: 03.01. bis 06.01.2012
Wer?	Privatpersonen, Mitarbeiter von Betrieben und Einrichtungen, welche ständig Motorkettensägen bei der Arbeit einsetzen
Kontakt?	Interessenten melden sich bitte für: Termin 1 bis zum 17.10.2011; Termin 2 bis zum 16.12.2011

an der Forstlichen Ausbildungsstätte Morgenröthe,
bei Herrn Putz, Tel.: 037465/28 88,
E-Mail: Thomas.Putz@smul.sachsen.de

Geschenktes Geld für Unternehmen

Der Fördermittelmarkt ist in stetiger Bewegung und es ist schwer für Selbstständige, Handwerker und Unternehmen den Überblick zu behalten. Das Netzwerk für Energie-Effizienz Vogtland e.V. (NEEV) hilft Ihnen, für geplante Investitionen und Maßnahmen zur Energieeinsparung die richtigen Finanzhilfen des Bundes, der Länder und Kommunen zu finden. Der Verein, bestehend aus Interessenten und Experten auf diesem Gebiet und steht jedem für Beratungen zur Verfügung.

Für Investitionen zur Errichtung oder Erweiterung der Betriebsstätte, für die Ausweitung der Produktion und sogar für den Erwerb eines Betriebes stehen aus dem Programm "Verbesserung der regionalen Wirtschaftsstruktur" der Sächsischen Aufbaubank (SAB) Zuschüsse bis zu 50% zur Verfügung. Die energetische Sanierung des Unternehmens wird über das Programm „Energie und Klimaschutz (EuK)“ mit bis zu 30% bezuschusst.

Die staatliche KfW fördert Energie-Effizienz-Beratungen sogar mit bis zu 80% des Beratungshonorars. Ziel der Beratung ist es, Schwachstellen zu finden, zu analysieren und aufzuzeigen, mit welchen organisatorischen und finanziellen Mitteln Energie eingespart werden kann.

Detaillierte Informationen und kostenlose Beratungen erhalten Sie hier: 037467 / 599330 oder info@neev.nuz-vogtland.de

Woche der Senioren vom 26. September bis 1. Oktober

Vom 26.09.2011 bis 01.10.2011 wird es eine neue Form der früheren Seniorentage/Tage der Begegnung geben und zwar die

„WOCHE DER SENIOREN“

In den Orten Auerbach, Falkenstein, Beerheide, Rodewisch und dem Waldpark Grünheide werden in dieser Woche spezielle Veranstaltungen angeboten. Folgender kleiner Ausblick soll dazu dienen, Interesse zu wecken, aber auch eine Aufforderung zur Mitwirkung sein.

Das Programm:

- 26.09.11 Eröffnung der Woche der Senioren in der Göltzschtal Galerie Nicolaikirche in Auerbach:
Festansprache, Eröffnung der Ausstellung, Präsentation der Ergebnisse des Wettbewerbs/Preisverleihung, anschließend Podiumsdiskussion
- 27.09.11 Tag der offenen Tür: in und um Auerbach laden Pflegeheime und Einrichtungen zum Tag der offenen Tür ein
- 28.09.11 Mehrgenerationentag in Falkenstein, Kindereinrichtungen Schulen, Berufsschulzentrum und Senioren gestalten den Tag gemeinsam
- 29.09.11 Tag der Gesundheit, gesunden Ernährung und Bewegung mit kulturellem Bühnenprogramm im Kulturhaus Beerheide - Programm des Gesundheitsamtes, Arztvorträge, Verkostung und Tests
- 30.09.11 Seniorenwandertag (geführte Wanderung) rund um den Waldpark Grünheide
- 01.10.11 Tag der offenen Tür im Klinikum Obergöltzsch in Rodewisch

Pressemitteilung von vodafone:

Turboschnelles Surfen und Telefonieren in Droßdorf, Theuma & Werda,

- Mit WLAN-Router oder USB-Sticks ins mobile Breitband-Internet
- LTE-Zuhause-Tarife bereits ab 19,99 Euro

Droßdorf, Theuma & Werda, 07.09.2011. Vodafone startet jetzt auch in Droßdorf, Theuma & Werda die neue mobile Breitbandtechnik LTE und damit das „Internet für alle“. Die Ortschaft gehört zu den bisher unterversorgten Gemeinden, die der Telekommunikationsanbieter mit dem neuen Turbo-Internet versorgen wird. WLAN-Router oder LTE-Surfstick ermöglichen den Zugang zum neuen schnellen Internet über eigene Notebooks oder PCs. LTE-Zuhause-Tarife gibt es bereits ab 19,99 Euro monatlich. Darüber hinaus bietet Vodafone als erstes Telekommunikationsunternehmen eine integrierte Lösung für Telefonie und den schnellen Internetzugang via LTE und damit einen vollwertigen Festnetzersatz an. Die entsprechende Hardware, ein sogenanntes LTE Modem, ist nun in

den ersten mit LTE versorgten Regionen verfügbar. Das Modem gibt es zusammen mit der Vodafone Easybox ab einmalig einem Euro und dann 2,50 Euro monatlich. LTE-Zuhause-Tarife für Sprach- und Datendienste inklusive Telefonflatrate ins deutsche Festnetz gibt es bereits ab 29,99 Euro pro Monat.

„Leistungsfähige Netze sind die Voraussetzung für eine wettbewerbsfähige Informationsgesellschaft. Der Zugang zum Breitbandinternet überall und für alle ist ein wichtiger Standortfaktor. Wir brauchen in Sachsen eine flächendeckende High-Tech-Infrastruktur“, so Jörg Titz, Regionalleiter Privatkundengeschäft der Vodafone-Niederlassung Ost. „Wir werden in den kommenden Wochen weitere Gemeinden in Sachsen und in Deutschland an die Datenautobahn anschließen.“ Schon jetzt versorgt Vodafone bundesweit mehrere hunderttausend Haushalte mit der neuen Breitbandtechnik LTE.

Kosten für reine Internetnutzung:

Im Rahmen eines Einführungsangebotes liegen die Kosten für den LTE-WLAN-Router oder -Surfstick nach einer einmaligen Zahlung von einem Euro bei 2,50 Euro pro Monat. Den „LTE Zuhause Internet“ Tarif gibt es bei Vodafone schon ab 19,99 Euro. Hierin enthalten ist ein Breitbandzugang mit bis zu 3,6 Megabit pro Sekunde. Für alle, die noch schneller ins Web möchten, gibt es Tarife mit Datenraten von bis zu 7,2 Megabit pro Sekunde für 29,99 Euro, bis zu 21,6 Megabit pro Sekunde für 39,99 Euro und mit einer Geschwindigkeit von bis zu 50 Megabit pro Sekunde für 59,99 Euro pro Monat.

Kosten für Telefonie- und Internetnutzung:

Die Kosten der LTE-Hardware für Telefonie und Internetzugang liegen nach einer einmaligen Zahlung von einem Euro bei 2,50 Euro pro Monat. Im Zuge der LTE-Einführung gibt es den LTE-Zuhause-Tarif mit Doppelflatrate bei Vodafone schon ab monatlichen 29,99 Euro. Enthalten sind ein Breitbandzugang ins Web mit bis zu 3,6 Megabit pro Sekunde und eine Telefonflatrate ins deutsche Festnetz. Für alle, die noch schneller ins Web möchten, gibt es Tarife inklusive Festnetzflatrate mit Datenraten von bis zu 7,2 Megabit pro Sekunde für 39,99 Euro, bis zu 21,6 Megabit pro Sekunde für 49,99 Euro und mit einer Geschwindigkeit von bis zu 50 Megabit pro Sekunde für 69,99 Euro im Monat. Telefonate in Mobilfunknetze kosten ab 19 Cent pro Minute.

Sollte der Kunde von dem Produkt nicht überzeugt sein, bietet Vodafone die sogenannte Zufriedenheitsgarantie an. Der Kunde kann dann innerhalb von 30 Tagen das LTE-Paket zurückgeben und unterliegt keiner vertraglichen Bindung. Weitere Informationen zu den neuen LTE-Tarifen und der Hardware gibt es unter www.vodafone.de/turbo-internet und über die Bestellhotline 0800-1070074. Außerdem können sich alle Interessierten schon jetzt anmelden, um automatisch Informationen zum Ausbaustart in ihrer Region zu erhalten. Auf der Webseite finden Kunden alles Wissenswerte zur Technik und deren Vorteile sowie Antworten auf die häufigsten Fragen zur neuen Mobilfunkgeneration.

Ansprechpartner:

- EP:R & C Elektronik, 08209 Auerbach, Herrenwiese 3
- Vodafone Shop Auerbach, 08209 Auerbach, Neumarkt 10
- ARCOR Shop Auerbach, 08209 Auerbach, Zur Sternenkoppel 1
- Vodafone Premium-Händler, 07973 Greiz, Am Puschkinplatz 8
- Vodafone Premium-Händler, 07973 Greiz, Marienstr. 1-5
- Vodafone Shop Antonstraße, 08523 Plauen, Antonstr. 69a
- Vodafone Shop Plauen, 08529 Plauen, Äussere Reichenbacher Str. 64
- HiFi-Böhm Plauen, 08523 Plauen, Klostermarkt 1
- HiFiBoehm GmbH, 08527 Plauen, Leibnizstr. 1
- MediMax Elektronik, 08523 Plauen, Postplatz
- Bernd Müller, 08468 Reichenbach, Bahnhofstr. 15-17
- Vodafone Shop Reichenbach, 08468 Reichenbach, Bahnhofstr. 18
- Audicom, 08233 Treuen, Heinrich-Heine-Str. 3
- Vodafone Premium-Händler, 07937 Zeulenroda, Friedrich-Engels-Str. 29

Fundsachen:

- I. Am 31.08.2011 wurde im Wald zwischen Theuma und Lottengrün ein Schaf gefunden. Der Eigentümer des entlaufenen Tieres kann sich unter 037463/22614 melden.
- II. In der Ortslage Schloditz auf der Stöckigter Straße wurde eine Schlüsseltasche gefunden. Zu erfragen in unserer Verwaltung unter 037463/2260

GRUBER Kommunikation

PC-Service & Kommunikationstechnik

- Verkauf & Reparatur von PC & Notebooks
- Wunsch-PC
- Netzwerktechnik
- Beauftragung & Installation von ISDN- / DSL-Anschlüssen
- Einrichtung & Optimierung von Internetzugängen
- Tarifberatung / -optimierung im Bereich Mobilfunk (alle Netze)
- Mobilfunk-Rahmenverträge für Geschäftskunden

Inh. Reiko Gruber
Lange Str. 17
08525 Plauen
Theumaer Str. 15
08606 Altmannsgrün
T: 03741 - 70 88 62
F: 03741 - 59 89 99
H: 0178 - 877 39 64
www.vogtlandhandy.de

- PC-Service
- Mobilfunk
- ISDN-Anlagen
- DSL / SKY-DSL

- Terminvereinbarungen unter 03741-708862 oder 0178-8773964 -

Heizöl???

(037468)

23 62

- Containerdienst • Brennstoffe • Heizöl

Jürgen König
Hartmannsgrüner Str. 1
08233 Treuen
Tel. (03 74 68) 23 62
Fax (03 74 68) 23 75
www.koenig-heizoel.de
koenig-heizoel@t-online.de



Reifen Riedel GmbH

KFZ - Meisterbetrieb

Professionelle REPARATUR
oder fachgerechter AUSTAUSCH
Ihrer WINDSCHUTZSCHEIBE.

Theumaer Straße 2 · 08606 Oelsnitz
info@reifen-riedel.de

Telefon: 037421/28881 · Fax: 037421/28833
Mo - Fr: 8.00 - 18.00 / Sa: 8.00 - 12.00 Uhr

- Autoservice · Fehlerdiagnose
- Achsvermessung
- HU/AU · Inspektion
- Bremsen
- Stoßdämpfer
- Ölwechsel
- Reifen + Räder
- Felgen + Zubehör
- Motorrad-Reifen

point S
Reifen, Räder, Auto-Service.



Abb. ähnlich.

DER NEUE 1er STEHT VOR DER TÜR.

20%
unter UPE

SSV / Sommerschlussverkauf bei den letzten Modellen der erfolgreichen ersten 1er Generation.

20% unter der UPE auf ALLE noch verfügbaren Modelle.

FREUDE BEGINNT MIT DEM BMW 1er.

BMW Efficient Dynamics
Weniger Verbrauch. Mehr Fahrfreude.

Finanzierungsangebot: BMW 116i 5-Türer

Schwarz uni, Stoff Elektra Anthrazit, Sport-Lederlenkrad, Sitzheizung für Fahrer und Beifahrer, Park Distance Control (PDC) hinten, Regensensor, auto. Fahrlichtsteuerung, Advantage Paket

Fahrzeugpreis:	20.536,00 EUR	Laufzeit:	36 Monate
Einmalige Sonderzahlung:	2.300,00 EUR	Effektiver Jahreszinssatz:	3,99 %
Nettodarlehensbetrag:	18.235,98 EUR	Zielrate:	13.091,69 EUR
Sollzinssatz p.a.*	3,11 %		
Bearbeitungsgebühr:	364,72 EUR		
Darlehensgesamtbetrag:	20.060,63 EUR	Monatliche Rate:	199,00 EUR

Kraftstoffverbrauch innerorts: 7,9l/100 km, außerorts: 5,1l/100 km, kombiniert: 6,1l/100 km, CO₂-Emission komb.: 143 g/km.
*gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit.
Ein Angebot der BMW Bank GmbH, Stand 07/2011, Zzgl. 595,00 EUR für Zulassung und Überführung. Ausgestattet mit Schaltgetriebe. Wir vermitteln Finanzierungsverträge ausschließlich an die BMW Bank GmbH.



OELSNITZ - PLAUE - AUERBACH - ZWICKAU

www.bmw-strauss.de · welcome@bmw-strauss.de

Hotline: 0180 / 55 74 000*

* 14 ct/min aus dem Festnetz der Deutschen Telekom, Mobilfunk abweichend

www.wwjacob.de

BRENNHOLZ

Fi, Ki, Lä: ab 39,00 €/rm
Bu, Ei: ab 49,00 €/rm
Birke: ab 44,00 €/rm

Ø 6 - 45 cm, Länge: 2 m,
frei Haus geliefert (Mindest-
abnahmemenge: 20 rm),

Waldabhol. mögl.,
Brennholz offen-
fertig gespalten
und Kaminholz
(verschiedene Längen
und Sorten vorrätig)
Laubholz: 65,00 €/srm
Nadelholz: 54,00 €/srm

SONDERAKTION

Bei Bestellung
bis Ende August
10 % Nachlass
auf Alles!

Kontakt:

Tel.: 037422 / 5870
Fax: 037422 / 58750
E-Mail: info@wwjacob.de

Leistung aus Leidenschaft

WALDWIRTSCHAFT
JACOB OHG

www.wwjacob.de

WIR KAUFEN STÄNDIG

- Waldgrundstücke
- stehendes Holz
- landw. Nutzflächen (auch mit Übernahme von Pachtverträgen)
- Hofstellen

Ansprechpartner

H. Jacob ☎ 0172 / 8203 936
K. Wingenbach
☎ 0172 / 7955 280

HOLZHANDEL

Aufkauf von:

- Stammholz
- PZ (Profilerspaner)
- Industrieholz
- Brennholz

Ansprechpartner

R. Jacob ☎ 0172 / 7955 273
W. Gierzsch
☎ 0172 / 7955 275

Kontakt:

Tel.: 037422 / 5870
Fax: 037422 / 58750
E-Mail: info@wwjacob.de

Leistung aus Leidenschaft

WALDWIRTSCHAFT
JACOB OHG